



SESSION ORDINAIRE 2022-2023

16 NOVEMBRE 2022

PARLEMENT DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE

PROJET D'ORDONNANCE

portant approbation du compte général et règlement définitif du budget du Fonds régional bruxellois de refinancement des trésoreries communales pour l'année 2021

Exposé général

L'article 11 de l'ordonnance organique du 23 février 2006 portant les dispositions applicables au budget, à la comptabilité et au contrôle (OOBCC) prévoit que soient joints au projet d'ordonnance budgétaire de l'année n :

- 1° le projet d'ordonnance portant règlement définitif du budget de l'entité régionale, relatif à l'exercice budgétaire qui précède celui durant lequel le budget est élaboré ; c'est-à-dire pour l'exercice n – 2 ;
- 2° le projet d'ordonnance portant règlement définitif du budget de chaque organisme administratif autonome de première et de seconde catégorie, relatif à l'exercice budgétaire qui précède celui durant lequel le budget est élaboré ; c'est-à-dire pour l'exercice n – 2.

L'entité régionale est définie à l'article 2, 2°, comme étant les services du Gouvernement et les organismes administratifs autonomes, au sens du Titre VII de la présente ordonnance, repris sous le code sectoriel 13.12, rubrique « Administrations d'États fédérés », du Système européen des comptes nationaux et régionaux, contenu dans le Règlement (CE) n° 2223/96 du Conseil du 25 juin 1996 relatif au système européen des comptes nationaux et régionaux dans la Communauté

GEWONE ZITTING 2022-2023

16 NOVEMBER 2022

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK PARLEMENT

ONTWERP VAN ORDONNANTIE

houdende goedkeuring van de algemene rekening en eindregeling van de begroting van het Brussels Gewestelijk Herfinancieringsfonds van de Gemeentelijke Thesaurieën voor het jaar 2021

Algemene toelichting

Artikel 11 van de organieke ordonnantie van 23 februari 2006 houdende de bepalingen die van toepassing zijn op de begroting, de boekhouding en de controle (OOBCC) bepaalt dat aan het ontwerp van begrotingsordonnantie van het jaar n volgende documenten toegevoegd moeten worden :

- 1° het ontwerp van ordonnantie houdende definitieve regeling van de begroting van de gewestelijke entiteit, met betrekking tot het begrotingsjaar dat aan het jaar waarin de begroting wordt opgemaakt, voorafgaat ; dat wil zeggen voor het begrotingsjaar n – 2 ;
- 2° het ontwerp van ordonnantie houdende definitieve regeling van de begroting van iedere autonome bestuursinstelling van eerste en tweede categorie met betrekking tot het begrotingsjaar dat aan het jaar waarin de begroting wordt opgemaakt voorafgaat ; dat wil zeggen voor het begrotingsjaar n – 2.

De gewestelijke entiteit wordt in artikel 2, 2°, omschreven als de diensten van de Regering en de autonome bestuursinstellingen, in de zin van Titel VII van deze ordonnantie, ondergebracht onder de sectoriële code 13.12, rubriek « Deelstaatoverheid », van het Europees systeem van nationale en regionale rekeningen, vervat in de Verordening (EG) nr. 2223/96 van de Raad van 25 juni 1996 betreffende het Europees systeem van de nationale en regionale rekeningen in de Gemeenschap

Conformément à l'article 11, 2°, les projets d'ordonnance portant règlement définitif du budget de chaque organisme administratif autonome de première et de seconde catégorie, relatifs à l'année budgétaire 2021, seront également soumis au législateur au fur et à mesure de leur certification par la Cour des comptes.

La consolidation du compte des Services du Gouvernement avec ceux des organismes administratifs autonomes pour l'année budgétaire et comptable 2021, n'exonère pas les organismes administratifs autonomes de publier leurs propres comptes et de soumettre au législateur, le cas échéant, les règlements définitifs de leurs budgets respectifs.

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Emploi et de la Formation professionnelle, de la Transition numérique et des Pouvoirs locaux,

Bernard CLERFAYT

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Finances, du Budget, de la Fonction publique, de la Promotion du Multilinguisme et de l'Image de Bruxelles,

Sven GATZ

Overeenkomstig artikel 11, 2°, zullen de ontwerpen van ordonnantie houdende de definitieve regeling van de begroting van iedere autonome bestuursinstelling van eerste en tweede categorie met betrekking tot het begrotingsjaar 2021 naargelang hun certificering door het Rekenhof eveneens aan de Wetgever worden voorgelegd.

De consolidatie van de rekening van de Diensten van de Regering met die van de autonome bestuursinstellingen voor het begrotings- en boekjaar 2021 ontslaat de autonome bestuursinstellingen niet van de verplichting hun eigen rekeningen te publiceren en, in voorkomend geval, de definitieve regeling van hun respectieve begrotingen aan de Wetgever voor te leggen.

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, bevoegd voor Werk en Beroepsopleiding, Digitalisering en Plaatselijke Besturen,

Bernard CLERFAYT

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, bevoegd voor Financiën, Begroting, Openbaar Ambt, de Promotie van Meertaligheid en van het Imago van Brussel,

Sven GATZ

PROJET D'ORDONNANCE

portant approbation du compte général et règlement définitif du budget du Fonds régional bruxellois de refinancement des trésoreries communales pour l'année 2021

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Sur la proposition du Ministre des Finances, du Budget, de la Fonction publique, de la Promotion du Multilinguisme et de l'Image de Bruxelles,

Après délibération,

ARRÊTE :

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé de l'Emploi et de la Formation professionnelle, de la Transition numérique et des Pouvoirs locaux, est chargé de présenter au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale le projet d'ordonnance dont la teneur suit :

TITRE I^{ER}
Du compte d'exécution du budget

CHAPITRE I^{ER}
Le budget des voies et moyens

Article 1^{er}

L'estimation des droits constatés en faveur du Fonds régional bruxellois de refinancement des trésoreries communales, pour l'année budgétaire 2021, s'élève, conformément au tableau « Compte d'exécution du budget - Budget des voies et moyens » ci-annexé, à :

1.560.430.000,00 €

Article 2

Les droits constatés en faveur des Services du Fonds régional bruxellois de refinancement des trésoreries communales, pour l'année budgétaire 2021, s'élèvent, conformément au tableau « Compte d'exécution du budget - Budget des voies et moyens » ci-annexé, à :

1.023.859.948,65 €

ONTWERP VAN ORDONNANTIE

houdende goedkeuring van de algemene rekening en eindregeling van de begroting van het Brussels Herfinancieringsfonds van de Gemeentelijke Thesaurieën voor het jaar 2021

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Op voordracht van de Minister van Financiën en Begroting, Openbaar Ambt, de Promotie van Meertaligheid en van het Imago van Brussel,

Na beraadslaging,

BESLUIT :

De Minister van de Brusselse Regering, bevoegd voor Werk en Beroepsopleiding, Digitalisering en Plaatselijke Besturen is ermee belast bij het Brussels Hoofdstedelijk Parlement het ontwerp van ordonnantie in te dienen waarvan de tekst hierna volgt :

TITEL I
Uitvoeringsrekening van de begroting

HOOFDSTUK I
Middelenbegroting

Artikel 1

De raming van de vastgestelde rechten van het Brussels Gewestelijk Herfinancieringsfonds van de Gemeentelijke Thesaurieën voor het begrotingsjaar 2021 bedraagt, in overeenstemming met de bijgevoegde tabel « Uitvoeringsrekening van de begroting - Middelenbegroting » :

1.560.430.000,00 €

Artikel 2

De ten voordele van de diensten van het Brussels Gewestelijk Herfinancieringsfonds van de Gemeentelijke Thesaurieën vastgestelde rechten voor het begrotingsjaar 2021 bedragen, in overeenstemming met de bijgevoegde tabel « Uitvoeringsrekening van de begroting - Middelenbegroting » :

1.023.859.948,65 €

CHAPITRE II
Le budget général des dépenses

Article 3

La prévision des crédits d'engagement à charge du Fonds régional bruxellois de refinancement des trésoreries communales, pour l'année budgétaire 2021, s'élève, conformément au tableau « Compte d'exécution du budget - Budget général des dépenses » ci-annexé, à :

1.560.430.000,00 €

Article 4

Les sommes engagées au cours de l'année budgétaire 2021 du chef d'obligations nées ou contractées au cours de cette année budgétaire et, pour ce qui concerne les obligations récurrentes dont les effets s'étendent sur plusieurs années, les sommes exigibles pendant cette année budgétaire, s'élèvent, conformément au tableau « Compte d'exécution du budget - Budget général des dépenses » ci-annexé, à la somme de :

1.024.040.393,86 €

Article 5

La prévision des crédits de liquidation à charge du Fonds régional bruxellois de refinancement des trésoreries communales, pour l'année budgétaire 2021, s'élève, conformément au tableau « Compte d'exécution du budget - Budget général des dépenses » ci-annexé, à :

1.560.430.000,00 €

Article 6

Les sommes liquidées au cours de l'année budgétaire 2021 du chef des droits constatés découlant des obligations préalables ou simultanément engagées s'élèvent, conformément au tableau « Compte d'exécution du budget - Budget général des dépenses » ci-annexé, à la somme de :

1.024.040.393,86 €

Article 7

Conformément à l'article 62 de l'ordonnance organique du 23 février 2006 portant les dispositions applicables au budget, à la comptabilité et au contrôle et aux articles 3, 4 et 6 de la présente ordonnance :

- a) l'encours des engagements au 1^{er} janvier 2021 est de :
0,00 €
- b) les crédits mentionnés au titre de l'article 3 sont de :
1.560.430.000,00 €
- c) les engagements imputés sont de :
1.024.040.393,86 €

HOOFDSTUK II
Algemene uitgavenbegroting

Artikel 3

De raming van de vastleggingskredieten ten laste het Brussels Gewestelijk Herfinancieringsfonds van de Gemeentelijke Thesaurieën voor het begrotingsjaar 2021 bedraagt, overeenkomstig de bijgevoegde tabel « Uitvoeringsrekening van de begroting - Algemene uitgavenrekening » :

1.560.430.000,00 €

Artikel 4

De bedragen die tijdens het begrotingsjaar 2021 werden vastgelegd uit hoofde van verbintenissen ontstaan of aangegaan tijdens dit begrotingsjaar en, voor de recurrente verbintenissen waarvan de gevolgen zich over meerdere jaren uitstrekken, de tijdens het begrotingsjaar opeisbare bedragen, vertegenwoordigen in het totaal, overeenkomstig de bijgevoegde tabel « Uitvoeringsrekening van de begroting - Algemene Uitgavenbegroting » :

1.024.040.393,86 €

Artikel 5

De vereffeningenkredieten ten laste van het Brussels Gewestelijk Herfinancieringsfonds van de Gemeentelijke Thesaurieën voor het begrotingsjaar 2021 bedragen, overeenkomstig de bijgevoegde tabel « Uitvoeringsrekening van de begroting - Algemene Uitgavenbegroting » :

1.560.430.000,00 €

Artikel 6

De bedragen die tijdens het begrotingsjaar 2021 werden vereffend uit hoofde van de vastgestelde rechten die voortvloeien uit voorafgaandelijk of gelijktijdig vastgelegde verbintenissen bedragen, overeenkomstig de bijgevoegde tabel « Uitvoeringsrekening van de begroting - Algemene Uitgavenbegroting » :

1.024.040.393,86 €

Artikel 7

Conform artikel 62 van de organieke ordonnantie van 23 februari 2006 houdende de bepalingen die van toepassing zijn op de begroting, de boekhouding en de controle en de artikelen 3, 4 en 6 van deze ordonnantie :

- a) het uitstaand bedrag van de vastleggingen o p 1 januari 2021 is :
0,00 €
- b) bedragen de kredieten vermeld krachtens artikel 3 :
1.560.430.000,00 €
- c) de aangerekende vastleggingen zijn :
1.024.040.393,86 €

- d) la différence entre les engagements imputés mentionnés au point c) ci-dessus et les crédits mentionnés au point b) ci-dessus est de : 536.389.606,14 €
- e) les engagements annulés sont de : 0,00 €
- f) les crédits annulés à la fin de l'année 2021 sont de : 536.389.606,14 €
- g) l'encours des engagements au 31 décembre 2021 est de : 0,00 €

**TITRE II
Du compte annuel**

**CHAPITRE I^{ER}
Le bilan au 31 décembre 2021**

Article 8

Le bilan au 31 décembre 2021 s'établit comme suit :

- d) het verschil tussen de aangerekende vastleggingen vermeld in punt c) en de kredieten vermeld in punt b) is : 536.389.606,14 €
- e) de geannuleerde vastleggingen zijn : 0,00 €
- f) de geannuleerde kredieten op het einde van het begrotingsjaar 2021 zijn : 536.389.606,14 €
- g) het uitstaand bedrag van de vastleggingen op 31 december 2021 is : 0,00 €

**TITEL II
Jaarrekening**

**HOOFDSTUK I
Balans op 31 december 2021**

Artikel 8

De balans op 31 december 2021 is als volgt :

ACTIF		ACTIVA	
2300	Matériel informatique	17.917,32	Informatica materiaal
2309	Amortissements sur matériel informatique	- 17.327,31	Afschijvingen op informaticamaterieel
2911	Créances LT sur la Région	-	LT vorderingen op het Gewest
2912	Prêts LT aux Communes - Mission 1	86.089.228,91	LT leningen aan de Gemeenten - Opdracht 1
2913	Prêts LT aux Communes - Mission 2	421.968.149,44	LT leningen aan de Gemeenten- Opdracht 2
2915	Prêts LT aux Communes - Mission 5	161.190.807,05	LT leningen aan de Gemeenten - Opdracht 5
4140	Produits à recevoir	910.144,44	Te innen opbrengsten
4161	Prêts LT aux Communes échéant < 1 an - Mission 1	16.115.628,22	LT Leningen a/d Gemeenten die binnen het jaar vervallen Opdracht 1
4162	Prêts CT aux Communes - Mission 2	359.172.214,34	KT Leningen aan de Gemeenten- Opdracht 2
4163	Prêts LT aux Communes échéant < 1 an - Mission 2	40.843.409,83	LT Leningen a/d Gemeenten die binnen het jaar vervallen Opdracht 2
4165	Prêts LT aux Communes échéant < 1 an - Mission 5	7.939.297,16	LT Leningen a/d Gemeenten die binnen het jaar vervallen Opdracht 5
4911	Intérêts courus non échus (prorata)	7.689.400,26	Over te dragen interesten (prorata)
5510	Belfius - financement	226.583,68	Belfius financiering
5511	Belfius - fonctionnement	46.984,24	Belfius - werking
5520	BNP Paribas Fortis - financement	22.972,10	BNP-Paribas Fortis - Financiering
5530	CBC	29.233,43	CBC
5540	ING	36.248,65	ING
5550	KBC	11.822,99	KBC
TOTAL DE L'ACTIF		1.102.292.714,75	TOTAAL DER ACTIVA
PASSIF		PASSIVA	
1700	Dette financière LT - Mission 1	530.500.000,00	Financiële schuld LT-Opdracht 1
1700	Dette financière LT - Mission 2	0	Financiële schuld LT-Opdracht 2
4200	Dette >1 an échéant dans l'année	49.500.000,00	LT-schulden die binnen het jaar vervallen
4300	Dettes financières - Mission 1	513.185.824,82	Financiële schulden-Opdracht 1
4300	Dettes financières Mission 2	0	Financiële schulden-Opdracht 2
4300	Dettes financières - Mission 5	0	Financiële schulden-Opdracht 5
4311	Avance Région	423.976,51	Voorschot Gewest
4400	Fournisseurs	0	Leveranciers
4921	Autres charges à imputer	244.647,77	Andere toe te rekenen kosten
4922	Intérêts courus non échus (prorata)	3.133.459,29	Toe te rekenen interesten (prorata)
4940	Comptes de régularisation aux Communes	701.291,14	Regularisatierenrekening-schuld t.o.v. de Gemeenten
4987	Subsides de financement à reporter	0	Over te dragen financieringstoelagen

4988	Différentiel de prorata en faveur des communes	4.555.940,97	Prorata-verschil ten gunste van de Gemeenten
4989	Subsides de fonctionnement à reporter	47.574,25	Over te dragen werkingstoelagen
	TOTAL DU PASSIF	1.102.292.714,75	TOTAAL DER PASSIVA

CHAPITRE 2
Le compte de résultats

Article 9

Le compte de résultats s'établit comme suit :

HOOFDSTUK 2
De resultatenrekening

Artikel 9

De resultatenrekening is als volgt :

CHARGES		LASTEN	
		20.860,40	
6110	Frais de bureau	0	Bureulkosten
6121	Bibliothèque et documentation	0	Bibliotheek en documentatie
6143	Formation	0	Vorming
6152	Logiciel informatique	14.810,40	Informatica SW
6153	Honoraires réviseur	6.050,00	Honoraria revisor
		22.179.099,93	
6302	Dotation aux amortissements	1.116,78	Toevoeging aan de afschijvingen
6380	Réduction de valeur sur créances	22.306.761,67	Waardevermindering op de vorderingen
6381	Reprise de réduction de valeur sur créances	- 128.778,52	Terugname van waardevermindering op vorderingen
		13.921,42	
6430	Report de dotation	13.921,42	
		22.135.040,55	
6501	Charges des dettes	5.919.225,72	Kosten van schulden
6502	Charges des dettes (prorata)	317.988,75	Kosten van schulden (prorata)
6503	Charges financières Mission 1	13.880.354,43	Financiële kosten Opdracht 1
6510	Frais bancaires fonctionnement	101,40	Bankkosten -werking
6530	Subside en capital et intérêts - report	0	Subsidie in kapitaal en interesten - report
6531	Subside de financement - Remboursement	1.100.000,00	Subsidie financiering - Terugbetaling
6550	Frais bancaire généraux	35.336,96	Bankkosten algemeen
6560	Frais bancaires financement	39.325,00	Bankkosten -financiering
6570	Commission de réservation	754.558,81	Reserveringsprovisie
6580	Intérêts débiteurs	400,17	Debet interesten
6590	Frais bancaires financement AFS	87.749,31	Bankkosten financiering AFS
6640	Autres charges non-récurrentes	0,00	Andere niet recurrente kosten
6700	Précompte versé	0,00	Gestorte voorheffingen
		44.348.922,30	TOTAAL
PRODUITS		PRODUCTEN	
		36.000,00	
7400	Subsides de fonctionnement	36.000,00	Werkingstoelagen
7430	Subsides d'exploitation	0	Uitbatingstoelagen
		44.312.922,30	
7501	Produits des dépôts	0,00	Opbrengsten van depositos
7502	Produits de prêts aux Communes (prorata)	317.988,75	Opbrengsten van leningen aan de Gemeenten (prorata)
7503	Produits financiers Mission 1	13.880.354,43	Financiële opbrengsten -Opdracht 1
7510	Produits des actifs circulants	0	Opbrengsten uit vlottende activa
7520	Produits des prêts aux Communes	1.657.240,56	Opbrengsten van leningen aan de Gemeenten
7530	Subsides en capital et intérêts	27.875.000,00	Kapitaal-en interestsubsides
7531	Subsides en capital et intérêts - reporté	79.628,49	Uitgestelde - Kapitaal-en interestsubsides
7560	Frais bancaires répercutés aux communes	23.688,78	Bankkosten aan de Gemeenten doorgerekend
7571	Récupération commission de réservation	479.021,29	Terugvordering reserveringsprovisie
7580	Intérêts créditeurs	0,00	Credit interesten
7640	Autres produits non-récurrentes	0,00	Niet-recurrente opbrengsten
		44.348.922,30	TOTAAL

CHAPITRE 3
Le compte de récapitulation
des opérations budgétaires

Article 10

Le compte de récapitulation des opérations budgétaires de l'année, en recettes et en dépenses, s'établit comme suit :

HOOFDSTUK 3
De samenvattende rekening van de
begrotingsverrichtingen

Artikel 10

De samenvattende rekening van de begrotingsverrichtingen van het jaar, in ontvangsten en uitgaven, is als volgt :

ECE SC-KS	LIBELLÉ	BENAMING
4610	Dotation de fonctionnement pour le financement des missions du Fonds	26.775.000,00 Werkingsdotatie voor de financiering van de opdrachten van het Fonds
2610	Intérêts sur placements du Fonds	0,00 Interessen van beleggingen van het Fonds
2620	Intérêts sur prêts accordés par le Fonds aux Communes	13.880.354,43 Interessen van leningen toegekend door het Fonds aan Gemeenten
2610	Intérêts créditeurs	0,00 Creditinteresten
9610	Produit d'emprunts consolidés du Fonds	75.927.371,09 Opbrengst van de gevestigde leningen van het Fonds
8932	Remboursement d'avances de trésorerie par les Communes	0,00 Terugbetaling van thesaurievoorschotten door de Gemeenten
8932	Remboursement d'emprunts par les Communes	22.561.673,15 Terugbetaling van de leningen door de gemeenten
8670	Intérêts perçus dans le cadre d'opération de swaps et autres opérations de gestion de la dette	0,00 Intresten ontvangen in het kader van swapverrichtingen en andere verrichtingen inzake schuldbeheer
2610	Intérêts sur placement du Fonds	0,00 Interessen van beleggingen van het Fonds
2620	Intérêts sur prêts accordés par le Fonds aux Communes	2.159.950,63 Interessen van leningen toegekend door het Fonds aan Gemeenten
2610	Intérêts créditeurs	0,00 Creditinteresten
1611	Revenus relatifs aux opérations de gestion de la dette	0,00 Inkomsten in het kader van schuldbeheerooperaties
9610	Produit d'emprunts consolidés du Fonds	518.627.998,59 Opbrengst van gevestigde leningen van het Fonds
8932	Remboursement de prêts par les Communes	363.891.600,76 Terugbetaling van leningen door de Gemeenten
4610	Dotation de fonctionnement du Fonds	36.000,00 Werkingsdotatie van het Fonds
8670	Intérêts perçus dans le cadre d'opérations de swaps et autres opérations de gestion de la dette	0,00 Intresten ontvangen in het kader van swapverrichtingen en andere verrichtingen inzake schuldbeheer
2610	Intérêts sur placement du Fonds	0,00 Interessen van beleggingen van het Fonds
2610	Intérêts créditeurs	0,00 Creditinteresten
Total budget des recettes		1.023.859.948,65 Totaal begroting ontvangsten

LIBELLÉ	BENAMING	
1211	Frais bancaires	310.874,48 Bankkosten
2110	Intérêts sur emprunts du Fonds, en ce compris les charges relatives aux opérations de gestion de la dette (crédit non limitatif)	2.779.765,64 Interesten op leningen van het Fonds, met inbegrip van de lasten m.b.t. schuldbeheersverrichtingen (niet-limitatief krediet)
2110	Intérêts débiteurs	400,17 Debetinteresten
8170	Intérêts payés dans le cadre d'opérations de swaps et autres opérations de gestion de la dette (crédit non limitatif)	1.585.605,05 Intresten betaald in het kader van swapverrichtingen en andere verrichtingen inzake schuldbeheer (niet-beperkende credieten)
9110	Amortissements d'emprunts consolides du Fonds (crédit non limitatif)	82.722.773,16 Aflossingen van de gevestigde leningen van het Fonds (niet-limitatief krediet)
6322	Amortissements de créances irrécouvrables	36.058.337,58 Afschrijving van oninbare schuldvorderingen
8532	Prêts accordés aux communes	3.270.000,00 Leningen toegekend aan de Gemeenten
8532	Avances de trésoreries accordées aux Communes	0,00 Thesaurievoorschotten toegekend aan de gemeenten
1211	Frais bancaires (crédit non limitatif)	0,00 Bankkosten (niet-limitatief krediet)
1211	Dépenses relatives aux opérations de gestion de la dette (crédit non limitatif)	544.395,79 Uitgaven in het kader van schuldbeheerooperaties (niet-limitatief krediet)
2110	Intérêts sur les emprunts du Fonds (crédit non limitatif)	1.615.554,84 Interesten op de leningen van het Fonds (niet-limitatief krediet)
211	Intérêts débiteurs (crédit non limitatif)	0,00 Debetinteresten (niet-limitatief krediet)
8170	Intérêts payés dans le cadre d'opérations de swaps et autres opérations de gestion de la dette (crédit non limitatif)	0,00 Intresten betaald in het kader van swapverrichtingen en andere verrichtingen inzake schuldbeheer (niet-beperkende credieten)
9110	Amortissements d'emprunts consolides du Fonds (crédit non limitatif)	430.009.903,81 Aflossingen van de gevestigde leningen van het Fonds (niet-limitatief krediet)
8532	Prêts accordés aux communes (crédit non limitatif)	452.509.695,54 Leningen toegekend aan de gemeenten (niet-limitatief krediet)
1110	Rémunération du personnel	0,00 Bezoldiging van het personeel
1120	Charges sociales part patronale	0,00 Patronale lasten

1140	Service social	0,00	Sociale dienst
1211	Formation professionnelle	0,00	Beroepsopleiding
1211	Organe de contrôle	6.050,00	Controleorganisme
1211	Indemnités, honoraires, études	0,00	Erelonen, vergoedingen, studies
1211	Déplacements, missions, intérim	0,00	Verplaatsingen, opdrachten, interims
1212	Loyer locaux	0,00	Huur van lokalen
1212	Loyers de matériel et de mobilier	0,00	Huren van materiaal en meubelen
1211	Entretien et réparation de locaux	0,00	Onderhoud en herstellingen van lokalen
1211	Entretien et réparations de matériel et mobilier	0,00	Onderhoud en herstellingen van materiaal en meubelen
1211	Assurances	0,00	Verzekeringen
1211	Dépenses de bureau généralement quelconques	0,00	Allerhande kantooruitgaven
1211	Dépenses relatives au matériel informatique	14.810,40	Uitgaven voor informaticamateriaal
1211	Dépenses de publication	0,00	Uitgaven voor publicaties
1211	Bibliothèque	0,00	Bibliotheek
7422	Matériel Informatique	0,00	Informaticamaterieel
1250	Précompte immobilier	0,00	Onroerende voorheffing
1211	Frais bancaires	101,40	Bankkosten
2110	Intérêts débiteurs	0,00	Debetinteresten
0330	Dépenses pour compte de tiers	0,00	Uitgaven voor rekening van derden
8532	Prêts accordés aux Communes (crédit non limitatif)	12.612.126,00	Leningen toegekend aan de Gemeenten (niet-limitatief krediet)
Total budget des dépenses		1.024.040.393,86	Totaal begroting uitgaven
RÉSULTAT		- 180.445,21	RÉSULTAAT

Bruxelles, le 10 novembre 2022.

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Emploi et de la Formation professionnelle, de la Transition numérique et des Pouvoirs locaux,

Bernard CLERFAYT

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Finances, du Budget, de la Fonction publique, de la Promotion du Multilinguisme et de l'Image de Bruxelles,

Sven GATZ

Brussel, 10 november 2022.

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, bevoegd voor Werk en Beroepsopleiding, Digitalisering en Plaatselijke Besturen,

Bernard CLERFAYT

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, bevoegd voor Financiën, Begroting, Openbaar Ambt, de Promotie van Meertaligheid en van het Imago van Brussel,

Sven GATZ

COMPTE D'EXÉCUTION DU BUDGET

UITVOERINGSREKENING VAN DE BEGROTING

Exécution 2021 Uitvoering 2021										
1 ^{er} Ajustement 1ste Aanpassing										
Delta 1A										
Initial 2021 Initieel 2021										
Beschrijving basisallocatie										
Description de l'allocation de base										
Code fonctionnel Functionele code										
Type de crédit Type krediet										
Code économique Economische code										
Numéro d'ordre Volgnummer										
Activité Activiteit										
Programme Programma										
Mission Opdracht										
Type budget Type begroting										
Organisme										
FRBRITC	D	01	001	08	01	1211	B	01822	Frais bancaires	Bankkosten
FRBRITC	D	01	001	08	01	1211	C	01822	Frais bancaires	Bankkosten
FRBRITC	D	01	001	13	01	2110	B	01822	Intérêts sur emprunts du Fonds, en ce compris les charges relatives aux opérations de gestion de la dette (crédit non limitatif)	Interesten op leningen van het Fonds, met inbegrip van de lasten m.b.t. schuldbetreibersverrichtingen (niet- limitatief krediet)
FRBRITC	D	01	001	13	01	2110	C	01822	Intérêts sur emprunts du Fonds, en ce compris les charges relatives aux opérations de gestion de la dette (crédit non limitatif)	Interesten op leningen van het Fonds, met inbegrip van de lasten m.b.t. schuldbetreibersverrichtingen (niet- limitatief krediet)
FRBRITC	D	01	001	13	02	2110	B	01822	Intérêts débiteurs	Debetinterest
FRBRITC	D	01	001	13	02	2110	C	01822	Intérêts débiteurs	Debetinterest
FRBRITC	D	01	001	13	03	8170	B	01822	Intérêts payés dans le cadre d'opérations de swaps et autres opérations de gestion de la dette (crédit non limitatif)	Interesten betaald in het kader van swapverrichtingen en andere verrichtingen inzake schuldbetreibers (niet- beperkende kredieten)
FRBRITC	D	01	001	13	03	8170	C	01822	Intérêts payés dans le cadre d'opérations de swaps et autres opérations de gestion de la dette (crédit non limitatif)	Interesten betaald in het kader van swapverrichtingen en andere verrichtingen inzake schuldbetreibers (niet- beperkende kredieten)
FRBRITC	D	01	001	14	01	9110	B	01822	Amortissements d'emprunts consolidés du Fonds (crédit non limitatif)	Aflossingen van gesloten leningen van het Fonds (niet- limitatief krediet)
FRBRITC	D	01	001	14	01	9110	C	01822	Amortissements d'emprunts consolidés du Fonds (crédit non limitatif)	Aflossingen van gesloten leningen van het Fonds (niet- limitatief krediet)
FRBRITC	D	01	001	28	01	6322	B	01822	Amortissement de créances irrécouvrables	Afslachtingen van oninbare schuldbetreibers
FRBRITC	D	01	001	28	01	6322	C	01822	Prêts accordés aux communes	Afslachtingen van oninbare schuldbetreibers
FRBRITC	D	01	001	29	01	8532	B	01822	Prêts accordés aux communes	Leningen toegekend aan de gemeenten
FRBRITC	D	01	001	29	01	8532	C	01822	Avances de trésorées accordées aux communes	Leningen toegekend aan de gemeenten
FRBRITC	D	01	001	29	02	8532	B	01822	Avances de trésorées accordées aux communes	Thesaurievoorschotten toegekend aan de gemeenten

Exécution 2021 Uitvoering 2021			
1 ^{er} Ajustement 1ste Aanpassing			
Delta 1A			
Initial 2021 Initieel 2021			
Beschrijving basisallocatie	Description de l'allocation de base		
FRBRITC	D 01 001 29 02	8532 C 01822	Avances de trésorées accordées aux communes
FRBRITC	D 01 002 55 01	6612 B ****	Remboursements au SPRB de transferts en capital, autres que les subventions d'investissements, non utilisés
FRBRITC	D 01 002 55 01	6612 C ****	Remboursements au SPRB de transferts en capital, autres que les subventions d'investissements, non utilisés
FRBRITC	D 02 001 08 01	1211 B 01822	Frais bancaires (crédit non limitatif)
FRBRITC	D 02 001 08 01	1211 C 01822	Frais bancaires (crédit non limitatif)
FRBRITC	D 02 001 08 02	1211 B 01822	Dépenses relatives aux opérations de gestion de la dette (crédit non limitatif)
FRBRITC	D 02 001 08 02	1211 C 01822	Dépenses relatives aux opérations de gestion de la dette (crédit non limitatif)
FRBRITC	D 02 001 13 01	2110 B 01822	Intérêts sur les emprunts du Fonds (crédit non limitatif)
FRBRITC	D 02 001 13 01	2110 C 01822	Intérêts sur les emprunts du Fonds (crédit non limitatif)
FRBRITC	D 02 001 13 02	2110 B 01822	Intérêts débiteurs (crédit non limitatif)
FRBRITC	D 02 001 13 02	2110 C 01822	Intérêts débiteurs (crédit non limitatif)
FRBRITC	D 02 001 13 03	8170 B 01822	Intérêts payés dans le cadre d'opérations de swaps et autres opérations de gestion de la dette (crédit non limitatif)
FRBRITC	D 02 001 13 03	8170 C 01822	Intérêts payés dans le cadre d'opérations de swaps et autres opérations de gestion de la dette (crédit non limitatif)
			Theesaurievoorschotten toegekend aan de gemeenten
			Terugbetalingen aan de GOB van ongebruikte kapitaals-overdrachten, andere dan investeringssubsidies
			Terugbetalingen aan de GOB van ongebruikte kapitaals-overdrachten, andere dan investeringssubsidies
			Bankkosten (niet- limitatief krediet)
			Bankkosten (niet- limitatief krediet)
			Uitgaven in het kader van schuldbeheeroperaties (niet- limitatief krediet)
			Uitgaven in het kader van schuldbeheeroperaties (niet- limitatief krediet)
			Interesten op de leningen van het Fonds (niet- limitatief krediet)
			Interesten op de leningen van het Fonds (niet- limitatief krediet)
			Interesten op de leningen van het Fonds (niet- limitatief krediet)
			Debetinterest (niet- limitatief krediet)
			Debetinterest (niet- limitatief krediet)
			Interesten betaald in het kader van swapverrich-tingen en andere verrich-tingen inzake schuldbetrek-kende kredieten)
			Interesten betaald in het kader van swapverrich-tingen en andere verrich-tingen inzake schuldbetrek-kende kredieten)

Exécution 2021										Uitvoering 2021									
										1 ^{er} Ajustement									
										1ste Aanpassing									
Initial 2021										Delta 1A									
Initieel 2021																			
Beschrijving basisallocatie																			
Description de l'allocation de base																			
Code fonctionnel																			
Functionele code																			
Type de crédit																			
Type krediet																			
Code économique																			
Economische code																			
Numéro d'ordre																			
Volgnummer																			
Activité																			
Activiteit																			
Programme																			
Programma																			
Mission																			
Opdracht																			
Type budget																			
Type begroting																			
Organisme																			
FRBRTC	D	02	001	14	01	9110	B	01822	Amortissements d'emprunts consolidés du Fonds (crédit non limitatif)	FRBRTC	D	02	001	14	01	9110	B	01822	Aflossingen van de gevestigde leningen van het Fonds (niet- limitatief krediet)
FRBRTC	D	02	001	14	01	9110	C	01822	Amortissements d'emprunts consolidés du Fonds (crédit non limitatif)	FRBRTC	D	02	001	14	01	9110	C	01822	Aflossingen van de gevestigde leningen van het Fonds (niet- limitatief krediet)
FRBRTC	D	02	001	29	01	8532	B	01822	Prêts accordés aux communes (crédit non limitatif)	FRBRTC	D	02	001	29	01	8532	C	01822	Leningen toegekend aan de gemeenten (niet- limitatief krediet)
FRBRTC	D	03	001	08	01	1211	B	01822	Formation professionnelle	FRBRTC	D	03	001	08	01	1211	C	01822	Formation professionnelle
FRBRTC	D	03	001	08	01	1211	C	01822	Organe de contrôle	FRBRTC	D	03	001	08	02	1211	B	01822	Controleorganisme
FRBRTC	D	03	001	08	01	1211	C	01822	Organe de contrôle	FRBRTC	D	03	001	08	02	1211	C	01822	Controleorganisme
FRBRTC	D	03	001	08	03	1211	B	01822	Indemnités, honoraires, études	FRBRTC	D	03	001	08	03	1211	C	01822	Erelonen, vergoedingen, studies
FRBRTC	D	03	001	08	10	1211	B	01822	Dépenses de bureau généralement quelconques	FRBRTC	D	03	001	08	10	1211	B	01822	Dépenses de bureau généralement quelconques
FRBRTC	D	03	001	08	10	1211	C	01822	Dépenses relatives au matériel informatique	FRBRTC	D	03	001	08	11	1211	C	01822	Dépenses relatives au matériel informatique
FRBRTC	D	03	001	08	11	1211	B	01822	Dépenses relatives au matériel informatique	FRBRTC	D	03	001	08	11	1211	C	01822	Dépenses relatives au matériel informatique
FRBRTC	D	03	001	08	12	1211	B	01822	Dépenses de publication	FRBRTC	D	03	001	08	12	1211	C	01822	Uitgaven voor publicaties
FRBRTC	D	03	001	08	12	1211	C	01822	Dépenses de publication	FRBRTC	D	03	001	08	12	1211	C	01822	Uitgaven voor publicaties
FRBRTC	D	03	001	08	13	1211	B	01822	Bibliothèque	FRBRTC	D	03	001	08	13	1211	C	01822	Bibliothèque
FRBRTC	D	03	001	08	15	1211	B	01822	Frais bancaires	FRBRTC	D	03	001	08	15	1211	C	01822	Frais bancaires
FRBRTC	D	03	001	08	15	1211	C	01822	Frais bancaires	FRBRTC	D	03	001	11	01	7422	B	01822	Matériel informatique
FRBRTC	D	03	001	11	01	7422	B	01822	Matériel informatique	FRBRTC	D	03	001	11	01	7422	C	01822	Matériel informatique
FRBRTC	D	03	001	13	01	2110	B	01822	Intérêts débiteurs	FRBRTC	D	03	001	13	01	2110	B	01822	Debetinterest

Exécution 2021 Uitvoering 2021			
1 ^{er} Ajustement 1ste Aanpassing			
Delta 1A			
Initial 2021 Initieel 2021			
Beschrijving basisallocatie			
Description de l'allocation de base			
FRBRITC	R 01 001 01 01 4610 DR *****	Dotation de fonctionnement pour le financement des missions du Fonds	Werkingsdotatie voor de financiering van de opdrachten van het Fonds
FRBRITC	R 01 001 01 01 4610 KC *****	Dotation de fonctionnement pour le financement des missions du Fonds	Werkingsdotatie voor de financiering van de opdrachten van het Fonds
FRBRITC	R 01 001 01 02 6612 DR *****	Transfert en capital en provenance du SPRB	Kapitaalsoverdracht komende van het MBHG
FRBRITC	R 01 001 01 02 6612 KC *****	Transfert en capital en provenance du SPRB	Kapitaalsoverdracht komende van het MBHG
FRBRITC	R 01 001 03 01 2610 DR *****	Intérêts sur placements du Fonds	Interesten van beleggingen van het Fonds
FRBRITC	R 01 001 03 01 2610 KC *****	Intérêts sur placements du Fonds	Interesten van beleggingen van het Fonds
FRBRITC	R 01 001 03 02 2620 DR *****	Intérêts sur prêts accordés par le Fonds aux communes	Interesten van leningen toegekend door het Fonds aan de gemeenten
FRBRITC	R 01 001 03 02 2620 KC *****	Intérêts sur prêts accordés par le Fonds aux communes	16.118.000,00 – 2.230.000,00
FRBRITC	R 01 001 03 03 2610 DR *****	Intérêts Créditeurs	Interesten van leningen toegekend door het Fonds aan de gemeenten
FRBRITC	R 01 001 03 03 2610 KC *****	Intérêts crédeiteurs	Creditinteresten
FRBRITC	R 01 001 03 04 9610 DR *****	Produit d'emprunts consolidés du Fonds	Creditinteresten
FRBRITC	R 01 001 03 04 9610 KC *****	Produit d'emprunts consolidés du Fonds	Opbrengst van de gevestigde leningen van het Fonds
FRBRITC	R 01 001 03 05 8932 DR *****	Remboursement d'avances de trésorerie par les communes	Opbrengst van de gevestigde leningen van het Fonds
FRBRITC	R 01 001 03 05 8932 KC *****	Remboursement d'avances de trésorerie par les communes	348.674.000,00 – 68.234.000,00
FRBRITC	R 01 001 03 06 8932 DR *****	Remboursement d'emprunts par les communes	Terugbetaling van thesaurievoorschotten door de gemeenten
FRBRITC	R 01 001 03 06 8932 DR *****	Remboursement d'emprunts par les communes	0,00 0,00
FRBRITC	R 01 001 03 06 8932 DR *****	Remboursement d'emprunts par les communes	Terugbetaling van leningen door de gemeenten
FRBRITC	R 01 001 03 06 8932 KC *****	Remboursement d'emprunts par les communes	23.671.000,00 – 1.359.000,00
FRBRITC	R 01 001 03 07 8670 DR *****	Intérêts perçus dans le cadre d'opération de swaps et autres opérations de gestion de la dette	Terugbetaling van leningen door de gemeenten
FRBRITC	R 01 001 03 07 8670 DR *****	Intérêts perçus dans le cadre d'opération de swaps et autres opérations de gestion de la dette	0,00 250.000,00
			250.000,00

Exécution 2021 Uitvoering 2021			
1 ^{er} Ajustement 1ste Aanpassing		Delta 1A	
Initial 2021 Initieel 2021		Beschrijving basisallocatie	
Description de l'allocation de base		Beschrijving basisallocatie	
FRBRITC	R 01 001 03 07 8670	KC * *** * Intérêts perçus dans le cadre d'opération de swaps et autres opérations de gestion de la dette	Interesten ontvangen in het kader van swapverrichtingen en andere verrichtingen inzake schuldbearer
FRBRITC	R 02 001 03 01 2610	DR * *** * Intérêts sur placements du Fonds	Interesten van beleggingen van het Fonds
FRBRITC	R 02 001 03 01 2610	KC * *** * Intérêts sur placements du Fonds	Interesten van beleggingen van het Fonds
FRBRITC	R 02 001 03 02 2620	DR * *** * Intérêts sur prêts accordés par le Fonds aux communes	Interesten van leningen toegekend door het Fonds aan gemeenten
FRBRITC	R 02 001 03 02 2620	KC * *** * Intérêts sur prêts accordés par le Fonds aux communes	Interesten van leningen toegekend door het Fonds aan gemeenten
FRBRITC	R 02 001 03 03 2610	DR * *** * Intérêts crééditeurs	Creditinteressen
FRBRITC	R 02 001 03 03 2610	KC * *** * Intérêts crééditeurs	Creditinteressen
FRBRITC	R 02 001 03 04 1611	DR * *** * Revenus relatifs aux opérations de gestion de la dette	Inkomsten in het kader van schuldbeheeroptenties
FRBRITC	R 02 001 03 04 1611	KC * *** * Revenus relatifs aux opérations de gestion de la dette	Inkomsten in het kader van schuldbeheeroptenties
FRBRITC	R 02 001 03 05 9610	DR * *** * Produit d'emprunts consolidés du Fonds	Opbrengst van gevestigde leningen van het Fonds
FRBRITC	R 02 001 03 05 9610	KC * *** * Produit d'emprunts consolidés du Fonds	Opbrengst van gevestigde leningen van het Fonds
FRBRITC	R 02 001 03 06 8932	DR * *** * Remboursement de prêts par les communes	Terugbetaling van leningen door de gemeenten
FRBRITC	R 02 001 03 06 8932	KC * *** * Remboursement de prêts par les communes	Terugbetaling van leningen door de gemeenten
FRBRITC	R 02 001 03 07 8670	DR * *** * Intérêts perçus dans le cadre d'opérations de swaps et autres opérations de gestion de la dette	Interesten ontvangen in het kader van swapverrichtingen en andere verrichtingen inzake schuldbearer
FRBRITC	R 02 001 03 07 8670	KC * *** * Intérêts perçus dans le cadre d'opérations de swaps et autres opérations de gestion de la dette	Interesten ontvangen in het kader van swapverrichtingen en andere verrichtingen inzake schuldbearer
FRBRITC	R 03 001 01 01 4610	DR * *** * Dotation de fonctionnement en provenance du SPRB	Werkingsdote van het Fonds
FRBRITC	R 03 001 01 01 4610	KC * *** * Dotation de fonctionnement en provenance du SPRB	Werkingsdote van het Fonds

Exécution 2021						
—						
Uitvoering 2021						
—						
1^{er} Ajustement						
—						
1ste Aanpassing						
Delta 1A						
Initial 2021						
—						
Initieel 2021						
Beschrijving basisallocatie						
Description de l'allocation de base						
Code fonctionnel						
—						
Functionele code						
Type de crédit						
Type krediet						
Code économique						
Economische code						
Numéro d'ordre						
Volgnummer						
Activité						
Activiteit						
Programme						
Programma						
Mission						
Opdracht						
Type budget						
Type begroting						
Organisme						

Nº Nummer	MISSION	PROGRAMME	OPDRACHT	PROGRAMMA	En cours des engagements AU 01.01.2021 — Uitstaand bedrag van de vastleggingen (A)	Crédits d'engagement (B) — Vastleggings-kredieten (B)	Engagements imputés (C) — Aangerekende vastleggingen (C)	Engagements annulés (D) = (B) - (C) — Geannuleerde vastleggingen (E)	Crédits annulés (F) — Geannuleerde kredieten (F)	En cours des engagements au 31/12/2021 (G) — Uitstaand bedrag van de vastleggingen (G)
nº M nº P	libellé Mission	libellé Programme	bewoordingen Mission	bewoordingen Programme						
1 1	Aide à l'assainissement des finances des pouvoirs locaux	Aides aux communes en difficulté	Ondersteuning van de sanering financiële van de plaatselijke besturen	Hulp aan gemeenten in nood	0,00	324.769.000,00	126.777.756,08	198.041.243,92	0,00	198.041.243,92 0,00
2 1	Centre de coordination	Centre de coordination	Coördinatiecentrum	Coördinatiecentrum	0,00	1.215.604.000,00	884.679.549,98	330.924.450,02	0,00	330.924.450,02 0,00
3 1	Support de la politique générale	Dépenses de fonctionnement	Ondersteuning van het algemeen beleid	Werkingsuitgaven	0,00	57.000,00	20.961,80	36.038,20	0,00	36.038,20 0,00
4 1	Dépenses pour compte de tiers	Dépenses pour compte de tiers	Uitgaven voor rekening van derden	Uitgaven voor rekening van derden	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 0,00
5 1	Octroi de prêts aux communes pour financer une partie de leurs investissements	Aide aux communes dans le cadre d'investissements	Toekennung van leningen aan gemeenten om een deel van hun investeringen te financieren	Hulp aan gemeenten in het kader van investeringen	0,00	20.000.000,00	12.612.126,00	7.387.874,00	0,00	7.387.874,00 0,00
Total / Totaal					0,00	1.560.430.000,00	1.024.040.393,86	536.389.606,14	0,00	536.389.606,14 0,00